

vile internationale, mise à jour périodiquement, devraient être utilisées par l'aéronef intercepteur et l'aéronef sanitaire.

as amended from time to time, should be used by the intercepting and the medical aircraft.

foreskrevne standard-procedurer for visuel interception og radiointerception anvendes af både interceptorflyet og sanitetsluftfartøjet.

CHAPITRE V
Protection civile

Article 14
Carte d'identité

1. La carte d'identité du personnel de la protection civile visé à l'article 66, paragraphe 3, du Protocole, est régie par les dispositions pertinentes de l'article premier du présent Règlement.

2. La carte d'identité, du personnel de la protection civile pourra se conformer au modèle représenté à la figure 3.

3.

CHAPTER V
Civil Defence

Article 14
Identity card

1. The identity card of the civil defence personnel provided for in Article 66, paragraph 3, of the Protocol is governed by the relevant provisions of Article 1 of these Regulations.

2. The identity card for civil defence personnel may follow the model shown in Figure 3.



KAPITEL V
Civilforsvaret

Artikel 14
Identitetskort

1. Det i denne Protokols artikel 66, stk. 3, omtalte identitetskort for civilforsvars-personel er omfattet af vedkommende bestemmelser i dette Regulativs artikel 1.

2. Identitetskortet for civilforsvars-personel kan følge det i fig. 3 viste eksempel.

RECTO

	(espace prévu pour le nom du pays et de l'autorité délivrant cette carte)	
CARTE D'IDENTITÉ du personnel de la protection civile		
Nom		
Date de naissance (ou âge)		
N° d'immatriculation (éventuel)		
Le titulaire de la présente carte est protégé par les Conventions de Genève du 12 août 1949 et par le Protocole additionnel aux Conventions de Genève du 12 août 1949 relatif à la protection des victimes des conflits armés internationaux (Protocole I) en sa qualité de		
Date d'émission Carte N°.....		
Signature de l'autorité délivrant la carte		
Date d'expiration		

VERSO

Taille	Yeux.....	Cheveux.....
Autres signes distinctifs ou informations:		
Détention d'armes		
PHOTOGRAPHIE DU TITULAIRE		
Timbre		Signature ou empreinte du pouce du titulaire ou les deux

Fig. 3: Modèle de carte d'identité du personnel de la protection civile (format: 74 mm × 105 mm).